

## NOS UBICAMOS EN LA OBRA

En el sureste de Dublín (Irlanda), en el colegio privado de niños de Dalkey, Stephen Dedalus dicta una clase de historia. Él realiza estas clases de una manera dialogada: pregunta a sus estudiantes acerca de datos y fechas de las guerras pírricas. Por ello, le da un vistazo a un libro para asegurarse de la información que brinda.



- —Usted, Cochrane, ¿qué ciudad mandó a buscarlo?
- —Tarento, señor.
- -Muy bien. ¿Y qué?
- —Hubo una batalla, señor.
- -Muy bien. ¿Dónde?

La cara en blanco del chico preguntó a la ventana en blanco. Fabulada por las hijas de la memoria. Y, sin embargo, fue de alguna manera, si no tal como la memoria lo fabulara. Una frase, pues, de impaciencia, ruido sordo de alas de exuberancia de Blake. Oigo la devastación del espacio, cristal destrozado y desplome de **mampostería**, y el tiempo una lívida flama final. ¿Qué nos queda entonces?

- —He olvidado el lugar, señor. En el año 279 a. de C.
- —Áscoli, dijo Stephen, echando una ojeada al nombre y la fecha en el libro desvencijado.
- —Sí, señor. Y dijo: "Otra victoria como esa y estamos perdidos".

Esa frase el mundo la había recordado. Obtusa seguridad de conciencia. Desde una colina que domina una explanada de cadáveres un general arenga a sus oficiales, apoyado en su lanza. Cualquier general a cualquier grupo de oficiales. Ellos le prestan atención.

- —Usted, Armstrong, dijo Stephen. ¿Cómo terminó Pirro?
- -¿Cómo terminó Pirro, señor?
- —Yo lo sé, señor. Pregúnteme a mí, señor, dijo Comyn.
- —Espere. Usted, Armstrong. ¿Sabe algo sobre Pirro? [...]
  - —¿Pirro, señor? Pirro, pirrarse.

Todos rieron. Risotada triste maliciosa. Armstrong miró a su alrededor a los compañeros, júbilo tonto de perfil. Dentro de un momento volverán a reír más fuerte, sabiendo mi falta de autoridad y las mensualidades que pagan sus papás.

- —Dígame, dijo Stephen, dándole al niño en el hombro con el libro ¿qué es eso de pirrarse?
- —Pirrarse, señor, dijo Armstrong. Gustarte algo mucho. Me pirro por el espigón de Kingstown, señor.

Algunos rieron otra vez; tristemente, pero con intención. Dos de la última banca cuchicheaban. Sí. Sabían: ni habían aprendido ni jamás habían sido inocentes. Todos. Con envidia observó las caras: Edith, Ethel, Gerty, Lily. Sus parecidos: sus alientos, también, dulzones por el té y la mermelada, sus pulseras riendo disimuladamente en el forcejeo.

—El espigón de Kingstown, dijo Stephen. Sí, un puente frustrado.

Las palabras turbaron sus miradas.

—¿Cómo, señor? Preguntó Comyn. Los puentes están sobre los ríos.

JAMES JOYCE, Ulises, Madrid, Cátedra, 2013.

Mampostería. Obra hecha con piedras sin labrar. Obtuso. Torpe, tardo en comprender. Júbilo. Viva alegría que se manifiesta con signos exteriores.

¿Qué representa el fragmento leído?	Marca.
Un evento dentro de una cadena o	de hechos.
Una conversación entre varios per	rsonajes.
La psicología de un personaje.	
Un objeto con el detalle de sus ca	racterísticas.
¿Cuál es la actitud de Stephen Dedal	us como profesor
Es irónico en el diálogo.	
El fragmento leído tiene dos partes c diferenciadas: los diálogos y los como ¿En qué se focalizan los comentarios	entarios.
Los comentarios se focalizan en la cor	oversación, en sus
participantes o los testigos; pero, aden	nás, son propios de
uno de los participantes en la conversa	ación.
Identifica los recursos literarios prese	entes en los
siguientes enunciados:  a. Otra victoria como esa y estamos	entes en los Ironía
siguientes enunciados:	Ironía
a. Otra victoria como esa y estamos perdidos.	
<ul><li>siguientes enunciados:</li><li>a. Otra victoria como esa y estamos perdidos.</li><li>b. Esa frase el mundo la había</li></ul>	Ironía
<ul><li>siguientes enunciados:</li><li>a. Otra victoria como esa y estamos perdidos.</li><li>b. Esa frase el mundo la había recordado.</li></ul>	Ironía Hipérbole
<ul> <li>siguientes enunciados:</li> <li>a. Otra victoria como esa y estamos perdidos.</li> <li>b. Esa frase el mundo la había recordado.</li> <li>c y el tiempo una lívida flama final.</li> <li>d. Sus pulseras riendo disimuladamente</li> </ul>	Ironía Hipérbole Metáfora Personificación
<ul> <li>siguientes enunciados:</li> <li>a. Otra victoria como esa y estamos perdidos.</li> <li>b. Esa frase el mundo la había recordado.</li> <li>c y el tiempo una lívida flama final.</li> <li>d. Sus pulseras riendo disimuladamente en el forcejeo.</li> <li>Subraya las oraciones en primera per fragmento. ¿Qué tipo de narrador evi</li> </ul>	Ironía  Hipérbole  Metáfora  Personificación  rsona en el dencian? Marca
<ul> <li>siguientes enunciados:</li> <li>a. Otra victoria como esa y estamos perdidos.</li> <li>b. Esa frase el mundo la había recordado.</li> <li>c y el tiempo una lívida flama final.</li> <li>d. Sus pulseras riendo disimuladamente en el forcejeo.</li> <li>Subraya las oraciones en primera per fragmento. ¿Qué tipo de narrador evi y explica.</li> </ul>	Ironía  Hipérbole  Metáfora  Personificación  rsona en el dencian? Marca
<ul> <li>siguientes enunciados:</li> <li>a. Otra victoria como esa y estamos perdidos.</li> <li>b. Esa frase el mundo la había recordado.</li> <li>c y el tiempo una lívida flama final.</li> <li>d. Sus pulseras riendo disimuladamente en el forcejeo.</li> <li>Subraya las oraciones en primera per fragmento. ¿Qué tipo de narrador evi y explica.</li> <li>Omnisciente</li> </ul>	Ironía  Hipérbole  Metáfora  Personificación  rsona en el dencian? Marca
siguientes enunciados:  a. Otra victoria como esa y estamos perdidos.  b. Esa frase el mundo la había recordado.  c y el tiempo una lívida flama final.  d. Sus pulseras riendo disimuladamente en el forcejeo.  Subraya las oraciones en primera per fragmento. ¿Qué tipo de narrador evi y explica.  Omnisciente  X Protagor  Testigo  Colectivo	Ironía  Hipérbole  Metáfora  Personificación  rsona en el dencian? Marca  iista  tagonista, pues

6 ¿Qué opinas de los comentarios interiores de Step Dedalus sobre lo que ocurre con sus estudiantes? ¿Qué aporta a la obra este fluir de sus pensamient	
R.L.	
¿Cómo es el lenguaje empleado en el fragmento le ¿Se corresponde con el lenguaje que empleas con amigos?	
R.L.	
Investiga acerca de la influencia de James Joyo y William Faulkner en las obras de los autores del <i>boom</i> de la literatura latinoamericana com Mario Vargas Llosa y Julio Cortázar, entre otros	10
R.L.	
-	



## NOS UBICAMOS EN LA OBRA

Benjamín "Benjy" es el menor de los hermanos Compson v está a cargo de su cuidador negro llamado Luster. En el fragmento propuesto podemos apreciar la relación que mantiene Benjy con su cuidador y, al final, una muestra de la crueldad con que se trataba al menor de la familia Compson. Es importante mencionar que es el cumpleaños de Benjy (33 años).



# El ruido y la furia

Vinieron hasta la bandera. Él la sacó, y ellos dieron un golpe, luego él volvió a poner la bandera.

"Señor", dijo Luster.

Él miró a su alrededor, "Qué", dijo.

"Quiere comprar una pelota de golf", dijo Luster.

"Vamos a ver", dijo. Se acercó a la cerca y Luster le ofreció la pelota.

"De dónde la has sacado", dijo.

"Me la he encontrado", dijo Luster.

"Eso ya lo sé", dijo. "Dónde. Dentro de alguna bolsa de golf".

"Me la he encontrado aquí tirada dentro del cercado", dijo Luster. "Se la doy por veinticinco centavos".

"Y por qué crees que es tuya", dijo.

"Yo la he encontrado", dijo Luster.

"Pues búscate otra", dijo. Se la metió en el bolsillo y se fue.

"Que esta noche tengo que ir a la función", dijo Luster.

"Ah, sí", dijo. Se acercó a la tabla. "Adelante, caddie", dijo. Tiró.

"Vaya", dijo Luster. "Usted la arma cuando no los ve y cuando los ve. Es que no se puede callar. No se da cuenta de que la gente se harta de oírlo todo el rato. Eh. Que se le ha caído la ramita de **estramonio**". La cogió y me la devolvió. "Necesita otra. Esta está mustia". Nos quedamos junto a la cerca y los observamos.

"No es fácil tratar con este blanco", dijo Luster. "Ha visto usted cómo me ha quitado mi pelota". Siguieron. Nosotros les seguimos desde la cerca. Llegamos al jardín y no podíamos ir más lejos. Me agarré a la cerca y miré a través de los huecos de las flores ensortijadas. Ellos se fueron.

"Ahora no tiene por qué **jimplar**", dijo Luster. "Cállese. Yo sí tendría que ponerme a llorar, no usted. Eh. Por qué no coge la ramita. Ya verá cómo luego acaba llorando". Me dio la flor. "Adónde va ahora".

Nuestras sombras estaban sobre la hierba. Llegaron a los árboles antes que nosotros. La mía llegó la primera. Después llegamos nosotros y se fueron las sombras. Había una flor en la botella. Yo metí la otra flor.

"Acaso no es usted ya una persona mayor", dijo Luster. "Jugar con dos flores y una botella. Sabe qué van a hacer con usted cuando se muera la señorita Caroline. Pues lo van a mandar a Jackson, que es donde debería estar usted. Eso dice el señor Jason. Allí se podrá agarrar a los barrotes como los demás locos y ponerse a jimplar durante todo el día. Qué le parece".

Luster tiró las flores de un manotazo. "Esto es lo que van a hacer con usted en Jackson cuando empiece a berrear".

WILLIAM FAULKNER, El ruido y la furia, Madrid, Cátedra, 2013.

Caddie. Persona que lleva los palos a un jugador de golf.

**Estramonio.** Planta herbácea con tallos ramosos de cuatro a seis decímetros, hoias grandes, anchas y dentadas, de flores grandes.

Jimplar. Dícese de una onza o de una pantera: emitir su voz natural.

Berrear. Dicho de un niño: llorar o gritar desaforadamente.

#### LEC

n el tragment	00
_	o propuesto, dos personajes están o. ¿Quiénes son los personajes y de qué
os personajes	son Benjy y Luster. Ellos están viendo
ın juego de go	f.
	ativa que señala al narrador de este a novela <i>El ruido y la furia</i> .
Luster	<b>X</b> Benjy
Caddie	Blanco
	guiente cuadro con los elementos que estructura del fragmento leído.
	Personajes, lugar, tiempo de acuerdo
Marco	con la narración de Benjy.
narrativo	
narrativo	
narrativo	Entre Luster y Benjy.
	Entre Luster y Benjy.
Diálogos	
Diálogos Qué caracterí egistro lingüís Y qué llama la El registro lingü	sticas formales encontramos en el
Diálogos Qué caracterí egistro lingüís Y qué llama la El registro lingü	sticas formales encontramos en el tico que emplea Benjy en el fragmento? a atención del uso de este registro? ístico de Benjy es muy formal, pero que
Diálogos  Qué caracterí egistro lingüís Y qué llama la el registro lingü lama la atenció	sticas formales encontramos en el tico que emplea Benjy en el fragmento? a atención del uso de este registro? ístico de Benjy es muy formal, pero que
Diálogos  Qué caracterí egistro lingüís Y qué llama la I registro lingü ama la atenció	sticas formales encontramos en el tico que emplea Benjy en el fragmento? a atención del uso de este registro? ístico de Benjy es muy formal, pero que on por el contraste con sus acciones.
Diálogos  Qué caracterí egistro lingüís Y qué llama la I registro lingü ama la atenció  Cuál es el reg on el de Benjy I registro lingü	sticas formales encontramos en el tico que emplea Benjy en el fragmento? a atención del uso de este registro? ístico de Benjy es muy formal, pero que on por el contraste con sus acciones.
Diálogos  Qué caracterí egistro lingüís Y qué llama la I registro lingü ama la atenció  Cuál es el reg on el de Benjy I registro lingü contrasta con e	sticas formales encontramos en el tico que emplea Benjy en el fragmento? a atención del uso de este registro? ístico de Benjy es muy formal, pero que on por el contraste con sus acciones.

	ïcil? ¿Por qué lo crees así?
R.L.	
¿Cóı Benj	
R.L.	
evid blan ¿Est se m	mo es la relación entre Benjy y Luster? ¿Qué encia acerca de la forma como se vinculan lo cos y afroamericanos en el contexto de la no a manera de relacionarse entre ellos ha varia nantiene igual en la actualidad?
R.L.	

acerca del sentido del título *El ruido y la furia.* Tengan

en cuenta que Benjy es uno de los narradores de

la historia.

**OBTIENE INFORMACIÓN - INFIERE E INTERPRETA - REFLEXIONA Y EVALÚA**